

Az életszentségre törekvő ember mindig idegennek tűnik a világ szemében. Valójában nem idegen. A zsoltárossal mondhatjuk: „Mi pedig a te néped és nyájad juhaid” (Zsolt 79, 13) vagyunk. Örök távlatokat tárt ki előttünk az Isten! Kérjük a szentek közbenjárását, és törekedjünk mi is életszentségre; legyünk méltók az örök életre.

**Évközi 33. vasárnap**

**OLVASMÁNY** a Példabeszédek könyvéből

*A derék asszony mindent beszerez ügyes kézzel.*

Derék asszonyt ki talál? Értéke a gyöngyét messze meghaladja. Férje egész szívvel ráhagyatkozik, és nem jár rosszul vele. Mindig javára van, sohasem kárára, életének minden napján. Előteremti a gyapjút és a kendert, és mindent beszerez ügyes kézzel. Kinyújtja karját a guzsaly után, és kezével megfogja az orsót. Kiterjeszti kezét az elnyomott fölé, a szűkölködőnek meg karját nyújtja. Csalfa dolog a báj, a szépség mulandó, de az istenfélő asszony dicséretet érdemel. Magasztaljátok keze munkájáért, és a városkapuknál dicsérjétek tetteit. Ez az Isten ígéje.

**SZENTLECKE** Szent Pál apostolnak a tessaloniki hívekhez írt első leveléből

*Ne lepjen meg titeket az a nap, mint a tolvaj!*

Testvéreim! Ami az Úr eljövételének idejét és óráját illeti, arról nem szükséges írnom. Hiszen jól tudjátok ti is, hogy az Úr napja úgy érkezik el, mint éjjel a tolvaj. Amikor azt mondogatják: „Béke és biztonság”, akkor éri őket hirtelen a pusztulás, akárcsak a várandós asszonyt a fájdalom. És nem lesz menekvés számukra!

De ti, testvérek, nem jártok sötétségben, hogy az a nap tolvaj módjára meglephetne titeket. Hiszen mindnyájan a világosság és a nappal fiai vagytok. Nem vagyunk az éjszakáé, sem a sötétségé. Ne aludjunk hát, mint a többiek, hanem legyünk éberek és józanok! Ez az Isten ígéje.

**ALLELUJA**

Maradjatok bennem és én bennetek maradok, mondja a mi Urunk, \* aki bennem marad, az bő termést hoz.

† **EVANGÉLIUM** Szent Máté könyvéből

*Mivel a kevésben hű voltál, menj be Urad örömébe!*

Abban az időben Jézus a következő példabeszédet mondta tanítványainak: Egy ember egyszer idegenbe készült, ezért összehívta szolgálait és rájuk bízta vagyonát. Az egyiknek öt talentumot adott, a másiknak kettőt, a harmadiknak pedig egyet, kinek kinek rátermettsége szerint, aztán útra kelt.

Hosszú idő elteltével megjött a szolgák ura, és számadást tartott velük. Jött, aki öt talentumot kapott: hozott másik ötöt is, és így szólt: „Uram, öt talentumot adtál nekem, nézd, másik ötöt nyertem rajta.” Az úr így válaszolt: „Jól van, te derék és hűséges szolga! A kevésben hű voltál, sokat bízok rád: Menj be urad örömébe!” Ezek az evangélium igéi.

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622

Telephone: (773) 486-1896

Fax: (773) 486-1902

Email: [st.stephen@freemail.hu](mailto:st.stephen@freemail.hu)

Web: <http://stephenchurch.org>

Administrator: Rev. Edward J. Cronin

Parish Council President: Mr. Sándor Vitális

Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

Organist: Mr. Imre Olajos

2020

**TUDÓSÍTÓ  
BULLETIN****NOVEMBER 15. – ÉVKÖZI 33. VASÁRNAP****33th Sunday in ordinary Time**

	<i>Idő/Time</i>	<i>Miseszándék/Intention</i>	<i>Kéri/Requested By</i>
<b>Nov 15</b>	<b>10:00AM</b>	<b>id. Katona Jenő Frank Horváth</b>	<b>Katona Család Dobovánszky Family</b>
<b>Nov 22</b>	<b>10:00AM</b>	<b>In memory of our deceased parishioners Templomunk elhunyt tagjaiért</b>	

**Énekek számai: 221, 221 - 4, 114, 109, 306, 183.**

**VÁLASZOS ZSOLTÁR: *Boldog az az ember,***

***aki féli az Istent.***

**MISSION STATEMENT**

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!

**PARISH COLLECTIONS**

**November 1st: \$ 378.00**  
**Maint. Coll. : \$ 25.00**  
**November 8th: \$ 226.00**  
**Priests Health & Ret.: \$ 20.00**  
**Please support your Parish!**  
**May God bless your generosity!**

**In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace: Mátyás Károly, Jurasits Mária, Szabó Terike, Mákos Anna, Vajda Annus, Schrantz Rózsi, Mocsán Ilike, Bajzek Erzsébet, Lakatos Éva.**



**2 Father Michael McGivney Deemed 'Blessed'**

The first beatification of a parish priest held on U.S. soil took place Oct. 31 in Hartford, Connecticut.

A first-generation American, Father McGivney was born and raised in Waterbury, Connecticut, the eldest of Patrick and Mary McGivney's 13 children. His parents had emigrated from Ireland. The holy priest is best known as being the founder of the Knights of Columbus.

The ceremony and Mass began with a grand procession of dozens of priests, deacons, bishops, archbishops and cardinals including Archbishops Emeritus Henry Mansell and Daniel Cronin, who began the cause for canonization in 1997, and Archbishop Christophe Pierre, apostolic nuncio to the United States. Twenty-five members of the McGivney family were also in attendance.

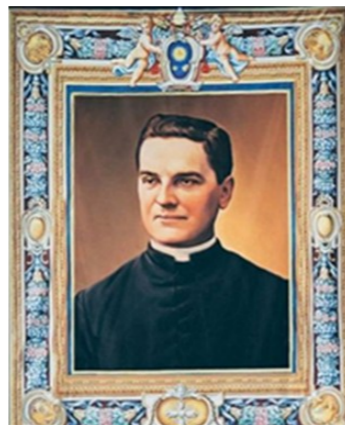
Also present were Daniel and Michelle Schachle and their children, who have a particularly personal connection to the new "Blessed." Their 5-year-old son, Michael, was healed in utero by the intercession of Father McGivney. This miracle paved the way for the priest's beatification. Little Michael was even born on May 15, the anniversary of the chartering of the first Knights of Columbus council. He, like Father McGivney, is one of 13 children; Father McGivney was the oldest in his family, while Michael is the youngest in his.

In homily, Cardinal Tobin referred to Paul's Letter to the Hebrews, assuring the faithful are "surrounded by a cloud of witnesses" who give "courage to go on. ... Today, in the name of the Church, Pope Francis recognizes one more face among those witnesses: the serene, youthful countenance of Father Michael Joseph McGivney."

Cardinal Tobin said that in recognizing Father McGivney's holiness, "there are timely signs of God's providential care that can speak in a personal way to each one of us, especially at this moment of our history." He cited Father McGivney's life as a son of immigrants, who "gave his life in pastoral service of those most recently arrived in this country" and "worked to keep families united in dignity and security. We are in the presence of an apostle who cared for victims of an epidemic before he himself would die of it" at the young age of 38.

Acknowledging God's providence in confirming Father McGivney's holiness with the miraculous cure of little Michael healed in utero, the cardinal continued, "We praise God for the timeliness of this celebration because, 130 years after his death, the life of this holy man speaks eloquently to our own path to holiness. We should listen to his testimony. Jesus asks each one of us to become a saint, to be perfect as your heavenly Father is perfect. Be merciful, just as your heavenly Father is merciful."

Each of us can find encouragement in Father McGivney's life, Cardinal Tobin said, and "more than those of us who are called to become saints as parish priests." Father McGivney's "pastoral ministry began with his family, which nurtured his growth in grace and provided an ambience in which he and two of his brothers would hear the call and serve the Lord as priests."



+ We are sorry to announce that Fr. Ed is in quarantine, and Fr Skerl will held the Mass. We wish Fr. Ed well and a speedy recovery!  
+ There will be a second collection on **November 22nd**, benefiting the poor.  
+ Sunday mass intentions for our loved ones can be requested in the office.  
+ We'll be collecting non-perishable food and cans for Thanksgiving. Thank you for your donations and please place them in the designated boxes, by the entrance.



**TESTVÉREINK, A SZENTEK**

**November 16.** *Skóciai Szent Margit* napja. Magyarországon született, midőn atyja itt volt számkivetésben. A skót király, III. Malcolm felesége, nyolc gyermeke volt, az édesanyák példaképe. + 1093.

**November 17.** Nagy Szent Gertrúd szűz emléknapja. Helfta kolostorában ciszterci apáca, misztikus, írásai a lelkiirodalom gyöngyei, a Szent Szív titkának egyik első letéteményese. + 1301.

**November 18.** A Szent Péter és Szent Pál bazilikák fel-szentelésének napja. A Vatikánban levő Szent Péter és az ostiai út melletti, ún. Falakon kívüli Szent Pál bazilika, a két apostolfejedelem nyugvóhelyének közös ünnepe.

**November 19.** Árpád-házi Szent Erzsébet ünnepe Magyarországon. A világ többi országában november **17-én** tartjuk ünnepét. II. Endre magyar király leánya, Thüringiai Lajos örgróf felesége, három gyermek anyja. A mennyei dolgok szeretetteljes szemlélete és a szegények áldozatos gondozása jellemzi. Férje halála után vidám lélekkel tűri a megaláztatásokat, Assisi Szent Ferenc példáját követve vállalja a szegénységet, a betegek gondozására szenteli magát. Huszonnégy éves korában halt meg (1231), s már néhány évvel ezután szentté avatták.

**IMÁDSÁG A SZENTEK KÖZBENJÁRÁSÁÉRT**

Óvj meg minket, kérünk Urunk, minden lelki és tetii veszélytől, és a boldogságos Szűz Máriának, Isten Anyjának, valamint Szent Józsefnek, Szent Péter és Szent apostoloknak, Szent N.-nek és minden szenteknek közbenjárására adj nekünk kegyelmesen ép-séget és békességet, hogy minden háborúság és tévely megszűnjék s Anyaszentegyházad biztos szabadságban szolgálhasson neked. A mi Urunk, Jézus Krisztus által. Amen.

+ Sajnálattal közöljük a kedves hívekkel, hogy Fr. Ed is elkapta a vírust. A Szentmiséket **Fr. Skerl** mutatja be a híveknek. Mielőbbi gyógyulást és egyben. A templom fertőtlenítve van!

+ Aki Szentmisét szeretne mondani, kérjük, jelentkezzen az irodánál.

+ **November 22.** - második gyűjtés lesz a szegények és rászoruló javára. Isten fizesse meg minden jószándékú adományát.

+ Mint, minden évben, most is elkezdjük az élelmiszer-gyűjtést a szegények javára. A bejáratnál található dobozban helyezték el nemromlandó adományokat, melyet ebben az évben Szt. Helen plébánosának, - aki egyben Templomunk Adminisztrátora is,- adunk át szétosztásra. A gyűjtés November 22-ig tart, előre is köszönjük nagylelkű adományait!